ایله یتیشن اوچنجی برعرب قوهٔ عسکریه‌سی اوزرینه دوشوب قنا حالده پریشان ومنهزم اولدی. سلاحلرینی، جبخانه‌لرینی آلوب قاچمغه باشلادیلر؛ فقط ظنمه کوره هیچ برنفر قورتوله‌مدی، التی یوز قدر ایتالیان خاك هلاکه سریلدیلر.»

«عزیزیه‌ده عثمانلی اردوکاهنك حالی تعریف اوله‌میه‌جق درجه‌ده [illegible] قادر. مع‌مافیه ملیونلرله مغروب بولندیغمز حالده رفاه وعافیتمز برکمالدر. ارزاق ایچون (بن‌غازیدن)، کیتدیکم جهتله بورادن کیتیورم. بوله عثمانلی اردوکاهنه کیتمکده بولنان برچوق قوای امدادیه‌یه تصادف ایتدم. مالامال اعتماددرلر. کذا ایکیسی برلیلی ویریسی درنه‌دن اوچ آلمان ضابطه راست کلدم که (زاویه) دن مفارقت ایدییورلردی.»

حرب چاقچیلغی

«تان» غزته‌سنك تونس مخابری تلغرافله بیلدیریور:

تونسك اك مشهور ایتالیان غزته‌سی (اونیونه) ادارهٔ حامیه‌یی ترکلر لهنه اوله‌رق فرانسه‌نك مربوط بولندیغی بی‌طرفلغی اخلال ایلدیکنی سویلیور. بالخاصه کوزلرینی قاپایه‌رق تونسدن ترك ـ عرب اردوسی ایچون ذخائر تدارك ایتدیریور. بونك لاهی مقاوله‌نامه‌سی موجبنجه بی‌طرفلغی اخلال ایتدیکی سویلندی. فقط ایتالیانلرك بوصورتله اعتراضیله کندیلرینه یاپیلان بر ایلکك دشمنلرینه یاپلمه‌سنی آرزو ایتدکاری تظاهر ایدییور. چونکه تونسك محنهٔ حربه یاقین بولنمسی هرایکی طرفده‌ده موجب منفعتدر. ایشته تونسدن ایتالیانلر ایچون طرابلسه کوندریلان بعض ذخائرك مفرداتی:

۲٦ کانون‌اولده ۱۳٤۷ بالیه‌اون، ۳ کانون ثانیده ۱۱٤۳ بالیه‌اون، ۱۰۰۰ طوربه‌بولاف، ٦٤۲۰ کیلوچوقولاته، ٥٤٤۹ کیلوقونسروه، بونلردن باشقه طون‌یاغی، شراب، سارداله، قوری یمش، سبزه، زیتون‌یاغی، یومورطه‌ده داخل حساب ایدلملیدر. ۲٥۰۰۰۰ کیلو آرپه‌ده کوندرلمشدر. دیکر طرفدن ایتالیان بر موسوی بانکر طرفندن بر چوق دوه صاتون آلنه‌رق سفاقس‌ده واپوره کیرلمشدر. مثلا ٤ کانون ثانیده آلمان باندیره‌لی ایکی سفینه ایله طرابلس غربه ٥۳۲ دوه کوندرلمشدر.

زراعت زمانی کچمش اولدیغندن تونس یرلیلری، بالخاصه قیروان طرفنده‌کیلر، دوه‌لرینی پهالی پهالی صاتیورلر. اکر بو اخراجات واسع مقیاسده دوام ایدرسه یرلیلرك احتیاطسزلقلری سائقه‌سیله اك قائده‌لی وسائط عملیه‌لرندن اوله‌جقندن‌ده قورقولویور.

ترکیه وصلح

(تان) غزته‌سنك پشته مخابری تلغرافله بیلدیریور:

(پشترلوید) غزته‌سنك استانبول مخابری صدرسابق حسین حلمی پاشا ایله وقوع بولان ملاقاتی غزته‌سنه کوندرمشدر. عثمانلی سیاسیسی دها نه‌غالب ونه مغلوب بللی اولمدیغی ایچون دولتلرك مبین برطاقم تکلیفات صلحیه خصوصنده الآن سویلیه‌میه‌جکلرینی بیان ایتمشدر. اکر اوروپا دیپلوماسیسی روما کابینه‌سنی طرابلسی تخلیه‌یه تشویق ایتمه‌برنتیجه استحصال ایده‌میه‌جکی کبی باب‌عالی‌یه‌ده ایتالیا طرفندن اعلان‌ایدیلن الحاق قبولی توصیه‌ایله‌ده برشیئه موفق اوله‌میه‌جقدر.

حلمی پاشا نتیجه اوله‌رق دیمشدرکه:

«ترکیه وایتالیایه متساویاً موافق کله‌جك برصورت حل بولمق هیچ بر دیپلوماسینك خارجی دکلدر. چیقماز بربولده‌یز. ایشته حال وموقع بوندن عبارتدر.»

ایتالیا علیهنده عالم اسلام

(پاری‌ژورنال) غزته‌سنه خصوصی صورتده ۱۳ کانون‌ثانی تاریخنده تونسدن تلغرافله بیلدیریلیور:

(ستامپا) غزته‌سی تونس حدودینه کوندردیکی محررندن کلن اوزون بر مکتوبی نشر ایدیور. شرقده بولنان ایتالیانلر کبی نفوذ معنوی واقتصادی‌یه متعلق اسبابدن‌ناشی مخاصماتك آطه‌لر دکزینه قدر توسعی آرزو ایدن تونسده مقیم ایتالیانلرك تأسفاتی بیاندن صوکره دییورکه:

ایتالیانلرك موفقیات حربیه‌لری نه‌اولورسه اولسون، بزه قارشی اولان دشمنلق دائماً دوام ایده‌جکدر. چونکه اعلان ایتدیکمز محاربه اسلامیه‌قارشیدر. ومحاربه‌نك الی‌الابد دوامنه بوتون عالم اسلام چالیشه‌جقدر.

مخابر بوتون عربلرك ایتالیانلره خصم اولدیغی حالده تونس یرلیلرندن هیچ کیمسه‌نك کوکلی اوله‌رق ترك اردوسنه کیرمه‌دیکنی شایان قید بولیور. اونلر یالکز دوه‌لریله ذخائرتدارکی کبی خدمات معاونه‌ده بولونیورلر.

بعض یکی تفصیلات

۱۳ کانون ثانی ۹۱۲ تاریخلی (دیلی تلغراف) ده ملازم میستر هربرت مونتاکو طرفندن طرابلس غربده بالذات اشتراك ایلدیکی برمحاربه‌یه دائر «سانترال‌نیوز» وساطتیله نشر ایدیلان بربند مندرجدر. محرر طرفندن هیچ بر تاریخ ویرلمیورسه‌ده روش افاده‌دن ۲۳ تشرین ثانی ۹۱۱ مصادمه‌سندن بحث ایلدیکی استدلال اولنه‌بیلیر. نتیجه‌سی اساساً معلوم بولنان وقعهٔ اصلیه‌دن صرف نظر ایله تفصیلات سائره میاننده شایان دقت اولان نقطه‌لر بروجه آتی نقل اولندی:

«هجوم ایتمك اوزره سوق الجمعه‌دن ایاریله‌مکه باشلار باشلاماز بش دقیقه صوکره حرمالق داخلنده مصادمات سابقه‌دن قالمه برچوق ترك، عرب وایتالیا اجسادینه تصادف ایتدك. بن اوتوز سکزنجی سواری الایی اونیفورمه‌سنی اکتسا ایتمشیدم. بعض عربلرك بوزلری یاغ دوکوله‌رك آتش ویرلمش کبی مدهش بر صورتده یاقیلمش ایدی. ایتالیان اجسادندن یالکز بعضیلرینك یوزوکلری آلنمق اوزره پارمقلری کسیلمش ایدی، باشقه برشیئی کورمدم. تمثیلرك جمله‌سی چپلاق ایدی؛ زیرا عربلرك معتادلری وجهله کافهٔ اموالی سویارق مسلمانلرك البسه واشیاسنی وارثلرینه کوندرمك اوزره حفظ ایتمکده ودوشمن اشیاسنی ضبط ایتمکده‌درلر.

مصادمه‌نك نتیجه‌سنده ایتالیانلر منهزماً چکیلمکه باشلادیلر. بونلر اوزرینه قوماندانمز استانبول مکتب حربیه‌سندن مأذون یوزباشی حونی هجوم امری ویردی، عربلر تفنکلرینی براقه‌رق قلیج، خنجر ایله هجوم ایتدیلر. ایتالیانلردن قاچه‌بیلنلر جانلرینی قورتاردی. برضابط ویکرمی اوچ نفر مقتول دوشدی. مهاجمین میاننده ایکی یوزلی برقلیج قوللانان جسیم‌الجثه بر عرب مجاهدی بر ضربه‌ده ضابطك قفاسنی، اوموزینی، صول قولنی چیقاریویرمش ایدی. تکمیل ایتالیان ضابطی تخمیناً التمش ویزم ضابطمز اون التی ایدی. عربلردن برقسمی امر دینکله‌میه‌رك شهره دوغرو ایلریله‌یه‌رك ایتالیانلرله دوکوشمکه دوام ایتدیلر؛ ایچلرندن فنا حالده مجروح بولنان اون دردی ارقداشلری طرفندن امین برمحله براقیله‌رق بقیه که تخمیناً یوز اللی قدر شهره کیروب اهالی‌یی ایاقلندیردی. ایتالیانلرك بحث ایتدکاری شهر عصیانی بوصورتله وقوع بولدی. خارجده اختفا ایدیلن اون درت مجروحك اقامتکاهلری بر یهودی طرفندن خبر آلنوب ایتالیانلره صاتیلدی. وایتالیانلر طرفندن خسته‌خانه‌یه نقل ایدیلوب تداوی واشفا ایدلدکدن صکره شهر عصیاننده ذره قدر مدخلری اولمدیغی حالده (عاصی) دیه قورشونه دیزلدیلر!

ایتالیان دیپلوماتنك بیاناتی

نوویه وره‌میانك روما مخابرندن:

مهم ایتالیان دیپلوماتلرندن بری بنی قبول ایدرك احوال حاضره‌یه دائر بیانات آتیه‌ده بولندی: طرابلس محاربه‌سنك برمستملکه محاربه‌سی اولدیغنی وبناءً علیه ایکی دولت آره‌سنده‌کی برمحاربه‌کبی جریان ایده‌میه‌جکنی اونوتمامالیدر. تاریخ کوستریورکه بویله محاربه‌لرده ساحل کیمك النده ایسه تجارت وتجارت ایله برابر اهالی اوکا مطاوعت ایتمکه باشلایور. بونك ایچون ایتالیانلرك ایلرولمکده استعجال کوسترمه‌مه‌لری پك طبیعیدر. بز عربلر کندیلری کلنجه‌یه قدر انتظار ایده‌جکز. عین ملاحظه‌یه تبعاً طرابلسده هیچ برموقت ماهیتی حائز تدبیر اتخاذ ایتمیورز. برطاقم مؤسسات سیاسیه واجتماعیه تأسیس ایتدك؛ ایتالیان باقه‌سی ایشه باشلادی. برمکمل شمندوفر انشاسی‌ده تصور اولنیور.

ترکیه‌یه متعلق هرشی کبی ترکیا ایله یاپیلان برمحاربه‌ده بك نشقه بر شکل کسب ایدیور. بزترکیا ایله محاربه ایتمك آرزوسنده دکلدك، ترقیلرمزه مانع اوله‌رق بزی بومحاربه‌یه سوق ایدن کنج ترکلردر.

افکار عمومیه‌نك تحت تضییقنده باشلانان محاربه ایتالیانك سوك الی سنه ظرفنده نه‌قدر ترقی ایتدیکنی کوستردی.

بومحاربه‌نك خصوصیت حالی طرابلسی فتح ایتدکدن صکره ترکیه ایله محاربه‌یه دوام ایتمك آرزو ایتمدیکمزده‌در. حتی ترکیه‌یه بالقانلرده مظاهرتده بولنمغه حاضرز. هرحالده بالقانلر ستاتوقوسنك محافظه‌سنده بزیك زیاده علاقه‌دارز.

مصالحه عقد ایتمك ایچون عجله‌مز یوق. مع‌مافیه ترکیه بویله برارزوده بولنورسه درمیان اوله‌جق تکالیفی تدقیق وایکنجی درجه اهمیتی حائز نقطه‌لرده معنوی ومادی برطاقم مساعداته بولنه‌بیلیرز. شوقدر وارکه الحاق کیفیتی قطعیاً موضوع بحث اولمز.

⁂

متفرق معلومات

هلال احمر ایچون

هلال احمر اعانه‌سی اوله‌رق ادرنه ردیف الایی ایکنجی طابوری یوزباشیسی برقوغلی اسماعیل اسعد بکك کوندرمش اولدیغی ۱۰۸ غروش مطبعه‌مزه تسلیم ایدلمشدر.

ینه میر موسی ایله طرفندن طرابلس مجاهدینی ایچون کوندریلن ۱۰۸ غروش‌ده صباح مطبعه‌سنه تسلیم اولنمشدر.

برنفرك حسی

یوز اون طقوزنجی آلایك برنجی طابوری ایکنجی بلوکی افرادندن وخداوندکار ولایتی اهالیسندن قدری بن علی امضاسیله قول اردوی همایونه تقدیم ایدیلوب مطبعه‌مزه تودیع اولنان عرضحالده اعدای دین ووطنه قارشی کوکس کره‌رك یاقازیلك عنوان مفتخرته نائل وپایهٔ علیای شهادته واصل اولمق املیله عسکره داخل اولمش ایسه‌ده طرابلس ساحهٔ حربنك اوزاقلغی بوکا مانع اولمسندن پك زیاده‌مکدر اولدیغنی بیان ویالکز اوراده‌کی عسکر ارقداشلرینه بر خدمت ایده‌بیلمش اولمق ایچون معاشلرندن بریکدیردیکی سکز مجیدینك اعانهٔ جهادیه اوله‌رق قبولی استدعا ایتمشدر.

بوقهرمان نفرك نه کبی حسیات اسلامیه وعثمانیه ایله متحسس اولدیغی اثباته اشبو مراجعتدن بیوك دلیل اوله‌میه‌جغندن حمیتی وضع انظار تقدیر وبویله ارسلانلره مالك اولان عثمانلی اردولرینی تبریك ایدرز.

«سنما»

طرابلسدن کلنلر

دون طرابلس غربیلردن برقسمی دها فرانسز پاکه قومپانیه‌سی واپورلریله ازمیر، اطنه، وبیروته سوق ایدلمشدر.

اثر انسانیت

بشکطاشده اقامت ایتمکده بولندقلرینی بیان ایله اسملری سویلنمك ایسته‌میان ایکی خانم افندی دون شهر اماتی دائره‌سی قارشوسنده هاشم افندی قوناغنه کله‌رك مذکور قوناقده مسکون طرابلس‌غربلی فقرا وضعفایه وبالآخره جیدره قدر کیدرك قوزی پاشا قوناغنده اسکان ایتدیریلان نسوان واطفاله فانیله، طون، چوراب، چاکت، چارشاف، اتکلك وبوطلین توزیع ایتمشلردر. خانم‌مشارالیهمانك اشبو اثر انسانیت وشفقتپرورلری شایان تقدیر وتشکران کورولمشدر.

شؤون

احمد رضا بکك جوابی

پارس، ۱٦ کانون ثانی — «تان» غزته‌سی احمد رضا بکك موسیو میلهولان طرفندن کنج ترکیا علیهنده یازلمش اولان مقاله‌یه جواباً کوندردیکی مکتوبی نشر ایتمشدر.

«عثمانلی»

برمکتوب

آمریقانك (بوستون) شهرنده کچن کانون اولك ۱۱ نده عقد اجتماع ایلین مجلس رهبان نامنه قومیته اوله‌رق منتخب اوچ راهب طرفندن مجلس مبعوثان رئیسی احمد رضا بکه کوندریلن مکتوبدر:

ملت عثمانیه‌نك کچیرمکده اولدیغی دورهٔ مشکلاتدن طولایی مجلس مبعوثانه ومقام ریاسته بیان تأثرات ومشکلات ایچنده ادارهٔ امور ایچون صرف ایدیلن جهد وغیرت تقدیر ایدیلرك بو سوزلرله هم کندولرینی انتخاب ایدن هیئت رهبان نامنه همده بوتون جماهیر متفقه اهالیسنك حسیاتی نامنه ترجمان اولمقده اولدقلری بیان؛ وایتالیا حکومتنك آفریقاده‌کی عثمانلی مملکتنه واقع اولان هجوم غیرمحقندن طولایی تأثرات عمیقه اظهار وبو هجومی متعاقب ایتالیانلرك اجرا ایلدکاری مظالمك کافه‌سی تلعین وآنلری غیر نصرانی (Non chretien) اوله‌رق توسیم ایدوب بوکا مقابل ممالك عثمانیه‌ده کوستریلن اعتدالی واجانبه‌ابراز اولنان حرمتی لساناً تقدیر ایله یاد وحقمزده خیر دعا ایدلمکده‌در.

قافقاسیه‌نك وضعیت عسکریه‌سی

«نوویه‌ورمیا» دن:

ترك حکومت جدیده‌سنك اك زیاده اهمیت ویردیکی مسئله دولتك اسکی عسکری قوتنی اعاده ایتمك اولدیغی و بویولده بیوك خطوه‌لر آتیلدیغی قابل انکار بر کیفیت دکلدر. ترك مالیه‌سنك حال خرابیسی واغتشاشات داخلیه‌یه رغماً ترك حکومتی تجهیزات ایچون مدهش مبلغلر صرفندن اجتناب ایتمیور. بوتجهیزات کیمه قارشو اجرا اولنیور؟

ترك رجالی ترکیانك آوروپاده‌کی رولی ختامه ایرمکده اولدیغنی پك اعلا تقدیر ایدییورلر. یواش یواش آوروپادن طرد ایدلمکده اولان ترکیه آوروپاده غائب ایتدیکنی اسلامیتك مهدظهوری وترکلرك وطن اصلیسی اولان آسیاده تلافی ایتمك ایسته‌یور. ترکیه‌نك اك مدهش دشمنی روسیه واك بیوك هدفی قافقاسیه وآسیاده بولنیور.

بز قافقاسیه‌ده ترکلره قارشی نه‌چیقاره‌بیلیرز؟ آنجق اوچ قول اردو، بواوچ قول اردو بیله مطلوبه موافق بر حالده بولنمقدن پك اوزاقدر.

ترکیه‌بر اوچ قول اردویه قارشو ارضروم، وان، بتلیس، وبایزید منطقه‌سنده بولنان آلتی قول اردو چیقاره‌بیلیور.

حدودده یالکز بر شمندوفر خطی بولندیغندن روسیه‌دن قوهٔ امدادیه‌نك چابوق یتیشه‌جکی امید اولنه‌مز. بحراً سوقیات ایسه قره‌دکز حاکمیتی بزده قالدقجه قابلدر. حالبوکه ترکلر آوروپا دستکاهلرنده دره‌دنوطلر انشا ایتدیرمکده‌درلر.

بولندیغمز وضعیتده قالمق محقق برفلاکته دوچار اولمق دیمکدر. همان مصرفه باقیه‌رق قافقاسیه اردوسنی وقافقاسیه‌نك وسائط مدافعه‌سنی تقویه ایتملیدر. قافقاسیه اردوسی اویله بر صورتده تقویه اولنملی، سفربرلك ایچون ایجاب ایدن مدت اودرجه تنقیص ایدلملی‌که قطعی وسرعتلی ضربه‌لریله ترك اردوسنك تحشدینه مانع اوله‌بیلسون.

قافقاسیه اردوسنك بو وظیفه‌نك ایفاسنه عدم کفایتنی کوسترمك ایچون شونی سویلرز: برفرقه ولشانجیلردن ماعدا بتون قطعاتك موجودی پك ناقصدر.

روسیه‌دن ردیفلری چابوق کتیرمك غیر قابل؛ یرلی ردیفلره مراجعت ایتمك ایسه معقول دکل، زیرا بونلره اعتماد ایدیله‌مز. وسائط نقلیه درجهٔ کافیه‌ده دکل، طاغ طوپی پك آز، سواریمز اوچ آلایدن مرکب اوچ فرقه‌دن عبارت. بونلردن بعضلری حدودده آنجق اوچ کونده، بعضلری‌ده یدی سکز کون ظرفنده یتیشه بیله‌جك؛ قزاق آلایلری ایسه محاربه‌نك اعلانندن اوچ درت هفته صکره کله بیله‌جکدر.

قافقاسیا اردوسنك عموم قوماندانلغی ۳۰ سنه‌دن بری عسکرله تماسده بولنمامش اختیار بر قوماندانه تودیع ایدیلمش. قافقاسیا اردوسنی مطلوبه موافق بر حاله افراغ ایتمك ایچون نه یاپمالی‌یز؟ اول امرده شمندوفر خطلرینك فقدانینه‌بناءً قطعاتك موجودی وطاغ طوپلرینك عددی تزیید ایدلملی.

طاغلق اراضی‌یه مالك دولتلرك کافه‌سی طاغ محاربه‌سنه واقف قطعات مخصوصه‌نك تأسیسنه لزوم کورمش. بویله قطعات فرانسه‌ده، ایتالیاده، آوستریاده موجوددر. بزده بونلره امتثال ایدرك آریجه برقاچ قطعه تشکیل ایتملی‌یز.

وقتیله قافقاسیه‌ده‌کی حاکمیتمزك استنادکاهنی تشکیل ایدن قوبان وترك قزاقلرندن‌ده استفاده ایتملی‌در. بونلر سنه‌لردن بری حال صلحده یاشایه‌رق اسکی اوصاف عسکریه‌لرینی غائب ایتمکه باشلایورلر. بونلری ترکیه حدودی بوینده اسکان ایتملیدر.

قره‌دکز وولادیقوقاز — تفلیس خطلرینك انشاسی قافقاسیه اردوسنی دها مساعد بر حاله بولندیره‌جق ایسه‌ده مذکور خطلرك انشاسی ایچون‌ده برقاچ سنه لازم اوله‌جقدر. ترکیه دره‌دنوطلر انشاسنه باشلادی، ایکی اوچ سنه صوکره دونانمسی بیوك بر قوت بوله‌جق داخلی وخارجی مشکلاته معروض قالدیغمز کبی ترکیه‌نك هجوم‌ناگهانیسنه باشلاماسی اغلب احتمالدر. بناءً علیه وقتی غائب ایتمیه‌رك همان ایشه باشلاملی‌یز.

یونان مطالعاتی

آتنه، ۱٦ کانون ثانی — «مساژه‌ردانن» غزته‌سی کچن سنه‌نك تاریخچه‌سنی یاپدیغی صیراده مسئلهٔ شرقیه‌ده یونانیك فکرینك مهم برحصه‌سی موجود اولدیغنی بیان ویونانستانك ترقیاتی تذکار ایله کنج ترکلرك بو ترقیاته مانع اولمق خصوصنده کوستره‌کاری فعالیت نتیجه‌سی اوله‌رق ترکیاده‌کی خرستیانلرك کندی منفعتلرینی مدافعه ایچون اتحاد ایتدکارینی وینه عینی سیاست نتایجندن اوله‌رق بالقان حکومات خرستیانیه‌سی آره‌سنده برطاقم ائتلافات صمیمه اساسلری حاضرلاندیغنی علاوه ایلمکده‌در.

طلعت بکك بیاناتی

(ژون تورك) دن:

(پاری‌ژورنال)، ۱۱ کانون‌ثانی تاریخیله چکیلن بر تلغرافنامه‌ده ادرنه مبعوثی طلعت

طنینك تفرقه‌سی

۱

هندان

محرری: خالده

— [illegible] —

رفیق جمالدن سروره

اولیورم سرور، هرده کیمکله اولدیغنی بیلسه‌ك. جمال بکك آلافرانقه قیزلرندن بریله! اونوتمازسك دکلی، قوزغنجق تپه‌سنده‌کی بیوك اوك قیزلرینی؟ سنك بزه هفته باشنده کلدیکك زمانلر اونلرك کزمکه کیدیشنی کورمك ایچون بعضاً چیقاردق. او صیرا ایله، قیصه یلدیرمه‌لری، سربست طورلری، حزلی انکلیزجه‌لریله کیدن قیزلرا بیلیرمیسك، بونلرك سوقاقده انکلیزجه قونوشمه‌لرینه بن اعتراض ایدردمده سن: «کندی آره‌لرنده، نه‌وار؟» دیردك؟ قومشولرك متعصب اوموزسیلکمه‌لرینه‌کی دنیا قیزلری دیدکاری و بوتون آلافرانقه‌دللکلرینه رغماً عائله‌ده هیچ بر کنجه دونوب باقیلان بو قیزلره سنك بر ضعفك واردی. کافر، اوزماندن بری کافرلکی سورسك؟ شیمدی آرتق پارسده قادینلر حقنده بوسبوتون نظریاتکی پاشانان جانلی نمونه‌لری کوردکدن صوکره بوتون بوتون باشقه‌لاشمشکدر؛ «آفرین طالعلی کوپك» دیه‌جکسك.

فقط بن حالا برآز محافظه‌کارم. انتخاب ایتدیکم، آره‌لرنده اك ساکن وساکتی؛ جمال بکك حرمنك همشیره زاده‌سی. فقط اوده کندی چوجقلریله برابر بویودوب عینی تربیه‌یی ویردیکی ایچون اوکاده محله جمال بکك قیزی دییور. کوروجی کیدن خاله‌م‌بیله ممنون دکل؛ حتی بنم آلافرانقه‌لغك افراطی سوممه‌دیکمی اوده برار آکلامش وبونده جمال بکك حرمی صابره‌خانمی کندینه‌هم‌فکر بولمشدر. قادین جمال بکك چوجقلرینه ویردیکی تربیه‌دن بلکه‌ده ممنون دکل. فقط بونی شیمدی اولی وبیلمم نره‌ده اولان اوکی قیزینك نفوذینه عطف ایدیور. یکشته نصایح لازمه‌ده بولنمش. رسمی جمال بك مستقل تشائلیم تربیه بالذات کوسترمش وفکرینی سورمش. تربیه‌ی همان قبول ایتمش. بونم قورقاق عزت نفسمی آزیجق اوقشادی. سن بیلیرسك که بن قادینلر یانشده سویله‌جك نیلردن دکلم. بونی هروقت حس ایدرم. اولا اونلرك اك عادیسنه بیله قورقاق واوزاق برحرمت حس ایدرم وبو بنی هردورلو جسارتدن منع ایدر. بنم ساکت، دورغون برطور آلشده جابی، ضعفی اونلر برودت ومتانت عد ایدرلر. بوسربست ومکمل قیزلردن برینك بنی بکنمه‌سی قلبمده عجیب برسوخ اوباندیردی. جمال بکله، کیتدم، کوروشدم. ملتفت، نازك وصاف چهره‌لی برآدم. کوزلرنده آکلایان، اشتراك ایدن برشفقت وارکه بکا اونی همان سودیردی. اوده بندن بك‌ممنون کورونیوردی. براز عله، براز خاله، برازده بن بوازدواجی یاپیورز. اولیسی کون نکاح اولدی.

نکاحدن صوکره نکاحلیمی کورمکه کیتدم. آزیجق قلبم آتیوردی. اوزاقدن کوردیکم صاریشین، پنبه کنج قیزله بردنبره بوقدر محرم ومقدس بر رابطه‌ده بولنمق، بواوقدر غریب، کوزل فقط اورکودیجی برحسدی. بنی بیوك صالونلرنده قبول ایتدیلر. ایجه برصالون. فقط خانم کبی صندالیه‌لری عسکر اصولی، مناظر، دیوارلره دزمك عادتنده برقادینك موجودیتی حس ایدیلیور. یالکز صالونك اورته‌سنه دوغرو اوزنده کوچوك یابه‌لی، خالی اورتولی برماسه ویانده یوموشاق، قویو برقاچ [illegible] یاصدیق آتلمش برقولتوق! همان اورادن برقادینك نازك وتنبل وارلغی بکا چکلمش کبی. جمال بك زهدلوتیله آیاقده، یانندهٔ صابره خانم وایکی قیزلری. بنی قبول ایتدیلر. بوقادینلره آنجق سطحی برنظرله باقه‌بیلدم. [illegible] کنج قیز ایجه، بیاض چهره‌لی، سیاه، بك سیاه کوزلی برکنج‌قیز. دوداقلرنده استهزایه‌بکزر برقیوریم‌وار. صفوت صولغون‌ماوی کوزلی، بیاض تنلی، آچیق صاری ساچلی، [illegible] برکنج خانم. صابره خانمده مدهش برترك خانمی، چوجقلرینی، قوجه‌سنی، اوینی بی‌امان برجکه قالاپالی ایله قوللانان برترك خانمی! جمال بکك آرا صیرا لاقیردی سویلرکن اوکا یاری مشفق، یاری قورقاق‌بربان باقیشی‌وار؟ نهایت نکاحلیم کلدی. بیاشلرایجنده، بیاض برملك، صاف الا کوزلری، پارلاق قرال صاچلری وانی، بك ایی بك، مشفق تبسمیله همان قلبمه کیردی. نه‌هیجان، نه‌قورقو، نه‌حیرتم وار! بردن بره ساکت ومشفق بر حیات، برجنت حیاتی خیالی کوزمدن اوچدی. جمال بك کنج قیزی براز بوبوجك، قالنجه پارمقلی، بیاض اللرینی اله ویروبکن روحمده آغر وثابت بریمین او کنج قیزك، ساده اوکنج قیزك اولاجغنی تکرار ایتدی. مسعودم، اودقیقه‌دن بری براز دالغین فقط قورقوسز برسعادت دوییورم، سرور! روحمده [illegible] اولیور، بیلسه‌ك.

یکه قدر براز رسمی ایدك؛ مع مافیه اونوردق. جمال بك اوطه‌نك اورته‌سنده‌کی بوش قولتوغه باقه‌رق صاچی تقدیم‌ایدرکن:

— آه‌هندان، بوکون‌هندان اولمالیدی!

دیدی. واو هندان دیرکن تونه‌سك صاف کوزلرنده، نمناك، درین بر شفقت، بر آرزو اوجیور، همان قلبنده‌کی او بیوك خزینه‌یی اشتراك ایتدرمك ایسته‌یوك بوبلیو خزینه‌سی اولدیغندن مفتخر، کوزلریك ایجنه باقیردی:

— سزه‌هنداندن‌طانیته‌جغز دییوردی.

یالکز بونظاهرانه هندانك اوکی آنه‌سی بك اوقدر حرارتله اشتراك ایتمیوردی؛ وهنداندن‌بحث‌ایدرکن [illegible] ایجنده درین بر اغبرار [illegible] دوغرو رسمیتمزی بوزان [illegible] اولدی. او، [illegible] جمال بك هندانك [illegible] فوق‌العاده [illegible] اونته قابلیتلرندن [illegible]

مابعدی وار

Hakkı Tarık Us Koleksiyonu Süreli Yayınları